

**Zeitschrift:** Schweizerische Bauzeitung  
**Herausgeber:** Verlags-AG der akademischen technischen Vereine  
**Band:** 119/120 (1942)  
**Heft:** 23

## Werbung

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 16.03.2025

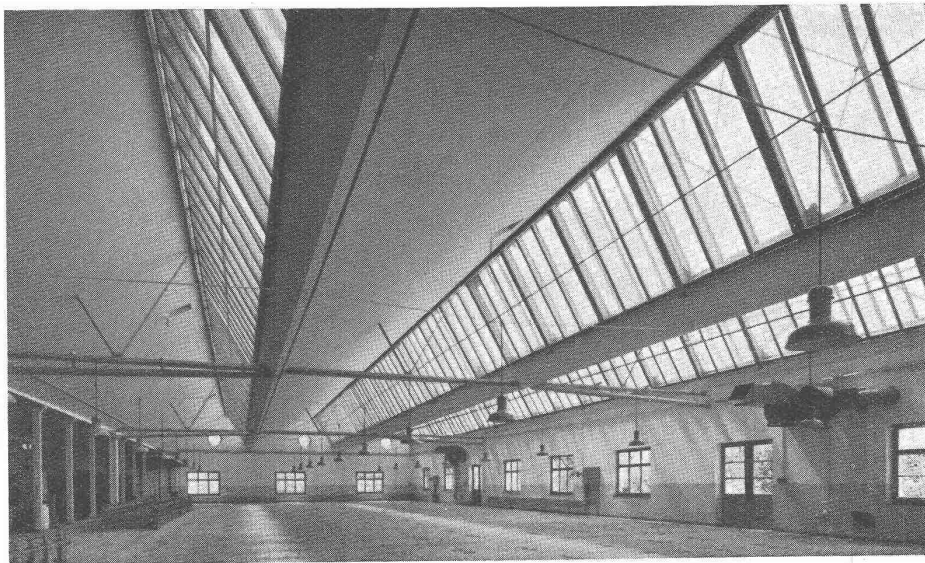
**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# Eisenbaugesellschaft Zürich

Limmatplatz 7

Ingenieur-Bureaux

Stahlbau-Werkstätten



Spinnerei-Neubau mit Shed-Dachung eigenen Systems:  
**Säulenfrei, leicht und hell**

**Genaue Zeit durch „INDUCTA“**

**LANDIS & GYR**  
ZUG (Schweiz)

„INDUCTA“ Zentral- und Signaluhrenanlagen

In - 2060

**norm**

**Bauteile**  
erleichtern das Bauen

Schutzraum-Türen

Brief- und Milchkasten

Kellerfenster

Kohleneinwürfe

**Billiger bauen**  
können Sie mit **norm**-Bauteilen! Sie werden nur aus bestem Material serienweise hergestellt und sind darum billiger als teure unvollkommene Einzelanfertigungen. Vor allem aber senken „norm“-Bauteile die Baukosten, weil ihre durchdachten Konstruktionen den Bauvorgang vereinfachen und die Bauzeit verkürzen.

**Metallbau AG. Zürich**  
Anemonenstr. 40 Tel. 7.06.77

Verlangen Sie unsern Katalog

Jetzt erst recht Qualitäts-Produkte:

**HUNZIKER**  
**Baustoffe**

bürgen für Qualität

**AG. HUNZIKER & CIE., ZÜRICH**  
BAUSTOFF-FABRIKEN ZÜRICH, BRUGG UND OLTEN  
STEINFABRIK ZÜRICHSEE, PFÄFFIKON (SCHWYZ)

**Moderne Strassenbahn-Triebwagen**

mit Simplex-Drehgestellen und elektrischer Ausrüstung Brown Boveri

**erfüllen die Wünsche der Fahrgäste**

daher grössere Betriebseinnahmen

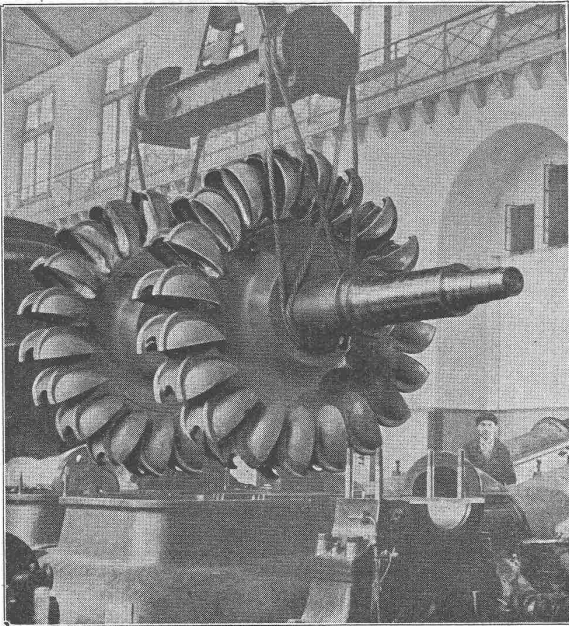
**vermindern die Betriebsausgaben**

daher Erhöhung der Wirtschaftlichkeit

sie sind leichter – schneller – bequemer

**A.-G. BROWN, BOVERI & CIE., BADEN**

Technische Bureaux in Baden, Basel, Bern, Lausanne



Pelton-Turbinen 14 000 PS, Centrale Amsteg S B B.

Eisenkonstruktionen  
 Brückenbau  
 Rohrleitungen  
 Kesselbau  
 Apparate aus rostfreiem Stahl

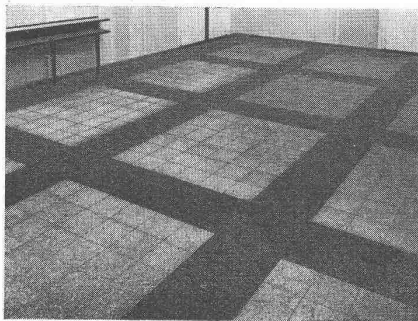
## WASSERTURBINEN

aller Systeme

## REGULATOREN

Eisen- und Bronze-Giesserei  
 Transportanlagen  
 Hebezeuge  
 Luftseilbahnen  
 Traktoren mit Holzgasmotor

**ATELIERS** DE CONSTRUCTIONS **VEVEY** S. A.  
 MÉCANIQUES DE  
 TÉLÉPHONE 5 30 12



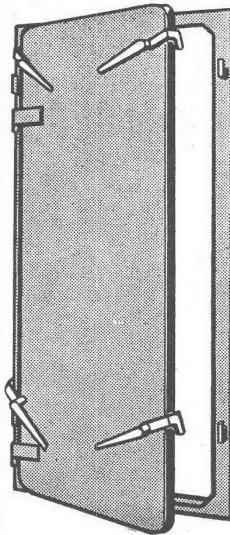
Letzten Winter war es schauerhaft kalt. Wir alle haben gefroren und kalte Füße gehabt. Wenn auch der schöne Frühling alles Unangenehme vergessen lässt, sorgen wir rechtzeitig vor! Holz und Kohlen sind rar, dafür aber können wir uns warme Böden beschaffen, heimelige, gesunde Kortisit-Böden. Lassen Sie jetzt schon Kortisit überall in den Räumen legen, wo Sie den Boden am meisten brauchen. Wir können Sie während der Sommermonate rascher bedienen und Sie haben eine Sorge weniger.

**KORK AG. DÜRRENÄSCH / Aargau**

Telephon (064) 8 54 52

Einzigste Korkparkettfabrik der Schweiz

## Gasschutz-Türen



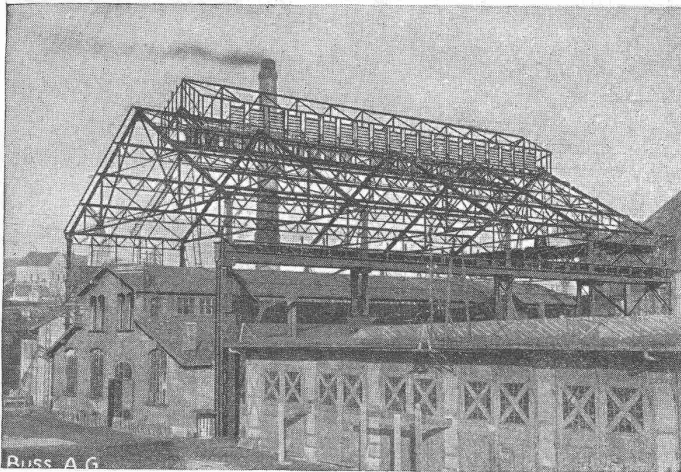
Normalgrösse  
 80 x 185 cm  
 mit Einzelhebeln  
 oder Zentralverschluss  
 je nach Anzahl und  
 Ausführung  
**Fr. 200.- bis Fr. 240.-**

Abschlüsse und Gitter  
 für

**Notausstieg-  
 Öffnungen**

**Geilinger & Co. Winterthur**

# EISEN-KONSTRUKTIONEN



Für Vorschläge und Beratung zur besten Verwendung der vorhandenen Baumaterialien stehen unsere Ingenieure zur Verfügung.

Kurze Lieferzeit  
mit Lagermaterial

## BUSS & BASEL

Grosse schweizerische Maschinenfabrik sucht für ihre Dampfturbinenabteilung

## INGENIEUR

mit praktischer und theoretischer Erfahrung im Dampfturbinen- und womöglich im Dieselmotorengebiet.

Anmeldungen mit Angaben über Bildungsgang, bisherige Tätigkeit, Gehaltsansprüche und unter Beilage von Zeugnisabschriften und Lichtbild unter Chiffre L 8024 Z an Publicitas, Zürich.

## BAUINGENIEUR E.T.H.

erfahren im Eisenbeton-, Stollen- und Festungsbau, zur Zeit Oberingenieur bei Festungsbauten, wünscht sich zu verändern. — Offerten unter Chiffre G. H. 358 an Guggenbühl & Huber, Verlag, Zürich.

## Gemeinde Uster. Stellen-Ausschreibung.

Zufolge Wahl des bisherigen Inhabers zum Kantonsgeometer des Kantons St. Gallen wird die Stelle eines

## Gemeinde-Geometers

zur Neubesetzung ausgeschrieben.

Antritt nach Vereinbarung.

Verlangt wird das Grundbuchgeometerpatent, Vermessungspraxis und Erfahrung im städtischen Tiefbau. Bewerber, die sich zudem über erfolgreiche Tätigkeit im Bebauungs- und Quartierplanverfahren ausweisen können, erhalten den Vorzug.

Besoldung: Fr. 7000.— bis Fr. 9000.—, nebst den Teuerungszulagen. Pensionsversicherung.

Jüngere, nur tüchtige Bewerber sind gebeten, ihre ausführliche, handschriftliche Anmeldung **bis spätestens den 10. Juni 1942** unter Beilage von Photo, Zeugnissen über Bildungsgang und Praxis und eines Curriculum vitae an **Herrn Ing. Alfred Frischknecht, Bauvorstand in Uster**, einzusenden.

Persönliche Vorstellung hat nur auf besondere Einladung hin zu erfolgen.

Uster, den 1. Juni 1942.

DER GEMEINDERAT.

## Melioration der Rheinebene.

## Stellen-Ausschreibung.

Zwei Kulturingenieure

Ein Tiefbau- oder Vermessungszeichner

Anmeldungen **bis 12. Juni 1942** mit Lebenslauf, Zeugnisabschriften, Bekanntgabe der Gehaltsansprüche und der frühesten Antrittsmöglichkeit an die

**BAULEITUNG**  
der Melioration der Rheinebene  
Altstätten (St. Gallen).

## INGENIEUR

22-jährige Erfahrung in Eisenbeton, Fabrik- u. Wasserbauten, Praxis im In- u. Ausland in Konstruktionsbureau, Bauplatz u. Administration. **sucht Stelle** auf Herbst. — Offerten unter Chiffre A. S. 562 L. an Schweizer-Annoncen A.-G., Lausanne.



**S.T.S.**

Schweizer. Technische Stellenvermittlung  
Service Technique Suisse de placement  
Servizio Tecnico Svizzero di collocamento  
Swiss Technical Service of employment

ZÜRICH, Tiefenhöfe 11 — Telefon: 35426 — Telegr.: STSINGENIEUR ZÜRICH.  
Für Arbeitgeber kostenlos. Für Stellensuchende Einschreibgebühr 2 Fr. für 3 Monate.  
Bewerber wollen Anmeldebogen verlangen. Auskunft über offene Stellen und Weiterleitung von Offerten erfolgt nur gegenüber Eingeschriebenen.

**MASCHINEN-ABTEILUNG**

- 95 **Maschinen-Ingenieur ev. -Techniker**, für Konstruktionsbureau der Abteilung Spezialwerkzeugmaschinen. Nordostschweiz.  
173 **Dipl. Maschinen-Ingenieur ev. -Techniker**. Westschweiz. S. 14. März.  
277 **Elektro-Techniker**. Baldigst. Schweiz. S. 2. Mai.  
279 **Dipl. Maschinen-Techniker**, für Spezialmaschinenbau. S. 2. Mai.  
309 **Giesserei-Techniker**. Nordwestschweiz. S. 9. Mai.  
355 **Dipl. Elektro-Ingenieur od. -Techniker**. Ostschweiz. S. 23. Mai.  
393 **Dipl. Maschinen-Techniker**, aus Fahrzeugbranche. Schweiz. S. 30. Mai.  
395 **Dipl. Elektro-Techniker**, mit Praxis in automatischer Telephonie u. Niederspannungsanlagen, Kenntnisse der Hausinstallationsvorschriften des S.E.V. Offerten bis 8. Juni.  
397 **Maschinen-Techniker**, mit Praxis in Fahrradbranche. Schweiz.

- 399 **Techniker od. Ingenieur**, als Abnahmebeamter für Präzisions- u. Messinstrumente. Ca. 30 Jahre.  
401 **Dipl. Elektro-Techniker**, für elektrischen Apparatebau. Baldigst. Schweiz.  
405 **Radio-Techniker**, Inhaber Konzession A, mit Praxis, italienisch od. französisch sprechend. Tessin.

**BAU-ABTEILUNG**

- 494 **Dipl. Tiefbau-Techniker**. Baldigst. Schweiz. S. 23. Mai.  
536 **Hochbau-Techniker od. Bauführer**, für Bureau u. Bauplatz. Ostschweiz.  
540 **Bauführer**. Schweiz. Sofort.  
542 **Dipl. Bau-Ingenieur od. Dipl. Tiefbau-Techniker**, mit Erfahrungen in Nivellement u. Absteckung, als Bauführer. Schweiz.  
544 **Hochbau-Techniker**, für Werkpläne u. Bauführung. Zürich.  
548 **Tiefbau-Techniker od. Bau-Ingenieur**, für einfache statische Berechnungen u. kleinere Vermessungen, zur Einführung in Kläranlagen. Schweiz.  
550 **Hochbau-Techniker**, für Planbearbeitung. Sofort. Ostschweiz.  
552 **Bauführer**, mit Praxis. Sofort. Zürich.  
554 **Dipl. Hochbau-Techniker**, mit Kenntnissen im Submissionswesen u. Baupolizei-Eingaben. Zürich.  
558 **Dipl. Bau- od. Kultur-Ingenieur ev. Dipl. Tiefbau-Techniker**, mit Praxis. Sofort. Ostschweiz.  
566 **Hochbau-Techniker**, mit Kenntnissen in Holzkonstruktionen. Ostschweiz.

**Keht zur alten Bauweise zurück, verwendet**

# Natursteine

## STADT ZÜRICH

Zufolge Alterspensionierung des bisherigen Inhabers wird die

### Stelle des Stadtbaumeisters

zur Neubesetzung ausgeschrieben.

**Amtsantritt:** 1. Januar 1943.

**Obliegenheiten:** Der Stadtbaumeister steht als Dienstchef dem Hochbauamt vor, dem in gewissem Umfang die selbständige Durchführung städtischer Hochbauten sowie die Vorbereitung der an private Architekten vergebenen Bauaufträge obliegt. Als Mitglied zahlreicher Kommissionen sowie durch Begutachtung öffentlicher und privater Bauvorhaben hat der Stadtbaumeister in weitgehendem Masse die städtebaulichen und ästhetischen Interessen der Stadt zu wahren.

Es können nur Bewerber mit gründlicher Fachausbildung und mehrjähriger erfolgreicher Betätigung in Betracht kommen.

**Besoldung:** Nach Besoldungsklasse I mit Fr. 9720.— bis Fr. 13680.—. Bei der Festsetzung des Anfangsgehaltes können bisherige Leistungen berücksichtigt werden. Die Zugehörigkeit zur städtischen Versicherungskasse ist obligatorisch.

**Bewerbungen** sind bis **spätestens 31. Juli 1942** an den **Vorstand des Bauamtes II der Stadt Zürich, Amtshaus IV**, einzureichen. Ihr sind Ausweise über den Bildungsgang, sowie Angaben über die bisherige Tätigkeit, Alter und Familienverhältnisse beizufügen. Persönliche Vorstellung ohne Einladung ist nicht erwünscht.

**DER VORSTAND DES BAUAMTES II  
DER STADT ZÜRICH.**

**Grossunternehmen der Chemischen Industrie in Basel**

sucht für Betrieb und Konstruktion jüngeren

## MASCHINEN-INGENIEUR

mit abgeschlossener Hochschulbildung und praktischen Erfahrungen im Apparate- und Maschinenbau. Qualifizierter Thermodynamiker bevorzugt. Handschriftliche Anmeldung mit Curriculum vitae, Photo und Referenzen sind einzureichen unter Chiffre Z. 4334 Q an Publicitas Basel.

### GAS- UND WASSERWERKE DER STADT ST. GALLEN

## Stellen-Ausschreibung INGENIEUR I. KL.

**Erfordernisse:** Ingenieur-Diplom E. T. H. der Bau- oder Maschinenabteilung, praktische Tätigkeit im Gas- und Wasserwerksbetrieb. Aufnahmefähigkeit in die städtische Pensionskasse.

**Besoldung:** Fr. 6000.— bis 9200.— (exklusive Teuerungszulage).

**Dienstantritt:** Nach Uebereinkunft.

**Anmeldung:** Bis **13. Juni 1942** handschriftlich, mit Angaben über bisherige Tätigkeit, Beilage von Photo und Zeugnisabschriften, Bekanntgabe der Gehaltsansprüche. Die Anmeldung ist zu richten an die **Verwaltung der Technischen Betriebe der Stadt St. Gallen**.

St. Gallen, den 18. Mai 1942.

Importante et ancienne maison de Suisse Romande cherche un

## TECHNICIEN en chauffage central

ventilation, électricité. On désire un bon collaborateur ayant de l'expérience. Place stable. — Faire offre sous chiffres G. H. 357 à Guggenbühl & Huber, Verlag, Zürich.

### Kanton Zürich. Stellen-Ausschreibung.

Beim kantonalen Hochbauamt ist die Stelle eines

## ARCHITEKTEN

so rasch wie möglich zu besetzen. Die Anstellung ist vorläufig provisorisch.

**Erfordernisse:** Abgeschlossene technische Bildung, mehrjährige Bureau- und Baupraxis.

**Jahresbesoldung:** Fr. 6780.— bis Fr. 9804.—. Pensions- und Hinterbliebenenversicherung.

Handschriftliche Anmeldungen mit kurzem Lebenslauf sind unter Beilage von Zeugnisabschriften und einer Photographie des Bewerbers **bis 11. Juni 1942 dem kantonalen Hochbauamt, „Walcheter“**, einzureichen.

Persönliche Vorstellung nur auf besondere Einladung hin.

Zürich, den 20. Mai 1942.

Für die kantonale Baudirektion:  
**DER KANTONSBAUMEISTER.**



**V  
ROLL  
N**

**GUSSEISEN**

*... ist für  
Rohrleitungen  
im Boden immer  
noch das bewährteste  
Material.*

**EISENWERK CHOINDEZ**  
Gesellschaft der Ludw. von Roll'schen Eisenwerke A.G.

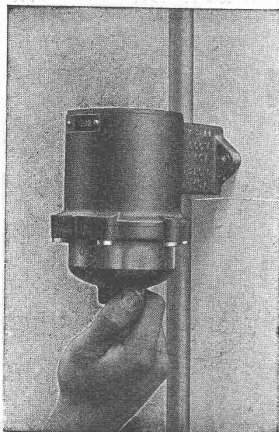
## J. BILAND & CIE., BADEN

TELEPHON 2 20 31

*Bauunternehmung für Hoch- und Tiefbau / Zimmerei, Schreinerei*

## CARL MAIER & CIE., SCHAFFHAUSEN

Fabrik elektrischer Apparate und Schaltanlagen



### Kleinölschalter

15 A/250 V oder 10 A/500 V ~

zur Verwendung in explosionsgefährlichen Räumen

als Aus- oder Umschalter

Wechselschalter

Stufenschalter

Gruppenschalter

Kreuzungsschalter

Schaltereinsatz mit  
SEV-Qualitätszeichen

Impulsschalter

für Beleuchtung - Kleinmotoren - Heizung - Schützensteuerung